

Politiskā līdzdalība

Veidi, kā ES pilsoņi var iesaistīties:

- > Piedaloties vēlēšanās
 - > Pašvaldību vēlēšanās 2019. gadā
 - > Eiropas Savienības vēlēšanās 2019. gadā
- > Pievienojoties nevalstiskai organizācijai
- > Esot aktīvam tiešsaistē

Kā vēlētājs

Reģistrējies:

- > Reģistrācijas formas var atrast pastā, bibliotēkās, Gardas stacijā vai lejuplādējot tiešsaistē www.checktheregister.ie
- > Nosūti formu pašvaldībai izmantojot apmaksāto aploksni

Balso:

- > Uz balsošanas iecirkni ņem līdzī pastā saņemto balsošanas kartīti
- > Līdzī ņem pasi vai autovadītāja apliecību
- > Kārtīgi iepazīsties ar kandidātiem un sarindo tos pēc saviem uzskatiem

Kā kandidāts

Tu varētu palīdzēt uzlabot:

- > Ceļus, mājoklus, atkritumu savākšanu
- > Pilsētas plānošanu, dabas aizsardzību, izglītību
- > Sporta, atpūtas, mākslas un kultūras piedāvājumu

Apsver kļūt par kandidātu vēlēšanās:

- > Vari pieteikt sevi vai arī tevi var pieteikt tavā reģionā reģistrēts pašvaldības pārstāvis
- > Tev ir jābūt nominētam 4 nedēļas pirms vēlēšanu dienas
- > Ir iespējams kandidēt vairāk nekā vienā reģionā

Politisks dalyvavimas

Bū dai, kuriais ES piliečiai gali dalyvauti:

- > Dalyvavimas rinkimuose
 - > Vietos savivaldos rinkimuose 2019 m.
 - > Europos Parlamento rinkimuose 2019 m.
- > Dalyvavimas nevyriausybių organizacijų veiklose
- > Interaktyvus (online) dalyvavimas

Kaip rinkėjas

Užsiregistruojamas:

- > Atsiimkite formą pašte, bibliotekoje, policijos nuovadoje arba atsisiųskite internetu www.checktheregister.ie
- > Nusiųskite į miesto/ grafystės tarybą (siuntimas nemokamas)

Balsavimas:

- > Į rinkimų apylinkę atsineškite paštų gautą balsavimo kortelę
- > Pasiimkite pasą ar vairuotojo pažymėjimą
- > Peržiūrėkite kandidatų sąrašus ir juos sureitinguokite pagal savo pasirinkimą

Kaip kandidatė

Jūs galite prisidėti ir pagerinti:

- > Kelius, būstą, šiuokšliu tvarkymą
- > Planavimą, aplinkos apsaugą, švietimą
- > Sportą, laisvalaikį, menus ir kultūrą

Apsvarstykite galimybę dalyvauti rinkimuose!

- > Jūs galite iškelti savo kandidatūrą arba Jūsų kandidatūrą gali pasiūlyti rinkimų teisę turintys vietos gyventojai
- > Kandidatūra turi būti iškelta likus 4 savaitėms iki rinkimų dienos
- > Jūs galite kandiduoti rinkimuose daugiau nei vienoje grafystėje ir miesto savivaldybėje

USE YOUR RIGHTS TO PARTICIPATE!

As an EU citizen in Ireland you too can be involved in political life



Political participation

Ways EU citizens can participate:

- > Taking part in elections
 - > Local elections 2019
 - > European elections 2019
- > Joining a non-governmental organisation
- > Online activism

As a voter

Register:

- > Collect form from post office, library, Garda station or download online at www.checktheregister.ie
- > Send to local city/county council (Freepost)

Vote:

- > Take your polling card (received in mail) to the polling station
- > Take your Passport or Driver's License
- > Study candidates and number them according to your preferences

As a candidate

You could be improving:

- > Roads, housing, litter
- > Planning, Environment protection, Education
- > Sports, leisure, arts & culture

Consider standing for election!

- > Nominate yourself or be nominated by local government elector registered in the area
- > Must be nominated in the week 4 weeks before polling day
- > You can stand for elections in more than one area

Bądź aktywny w życiu politycznym i społecznym

Jako mieszkaniec Unii Europejskiej możesz być aktywny poprzez:

- > Udział w wyborach:
 - > Wybory lokalne 2019
 - > Wybory europejskie 2019
- > Zostanie członkiem i wspieranie organizacji pozarządowych w Irlandii
- > Aktywność obywatelską w sieci

Jesteś wyborcą – masz prawo głosu!

Zarejestruj się w spisie wyborców w Irlandii

- > Pobierz formularz rejestracyjny z urzędu pocztowego, biblioteki, posterunku policji lub strony www.checktheregister.ie
- > Wypełniony formularz wyślij do Twojej rady miasta / hrabstwa (bezpłatnie)

Głosuj!

- > W dniu wyborów zabierz kartę do głosowania (otrzymasz ją pocztą) do lokalu wyborczego w miejscu zamieszkania
- > Zabierz ze sobą dowód osobisty, paszport lub prawo jazdy
- > Przeczytaj listę kandydatów i ponumeruj ich zgodnie z własnymi preferencjami (1,2,3...itd, gdzie 1 to Twój najlepszy kandydat, 2 kolejny itd.)

Zostań kandydatem!

Dzięki temu będziesz miał wpływ na sprawy:

- > Dróg, mieszkań, segregacji odpadów
- > Planowania przestrzennego, ochrona środowiska, edukacji
- > Sportu, rozrywki, kultury i sztuki

Startuj w wyborach lokalnych!

- > Możesz zgłosić się samodzielnie lub być nominowanym przez lokalnych mieszkańców danego okręgu wyborczego
- > Zgłoś swoją nominację na 4 tygodnie przed dniem wyborów
- > Pamiętaj, można kandydować w wyborach w więcej niż jednym okręgu wyborczym

Follow these links

To download form and check whether you have registered for elections:

<http://www.checktheregister.ie>

To find out more about Irish government:

<http://www.citizensinformation.ie>

Department of the Environment, Community and Local Government:

<http://www.environ.ie>

Immigrant Council of Ireland:

<http://www.immigrantcouncil.ie>

Migrant Rights Centre Ireland:

<http://www.mrci.ie>



This publication has been produced with the financial support of the Rights, Equality and Citizenship (REC) Programme of the European Union. The contents of this publication are the sole responsibility of PROVIDUS and can in no way be taken to reflect the views of the European Commission.